

ZARZĄDZENIE NR 22/26
WÓJTA GMINY CIEPŁOWODY

z dnia 29 kwietnia 2026 r.

w sprawie przedłożenia Radzie Gminy Ciepłowody sprawozdania finansowego gminy Ciepłowody za 2025 rok.

Na podstawie art. 30 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2025r., poz. 1153 ze zm.) oraz 270 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2025, poz. 1483 z późn. zm.) –Wójt Gminy Ciepłowody zarządza, co następuje:

§ 1. Przedkłada się Radzie Gminy Ciepłowody sprawozdanie finansowe Gminy Ciepłowody za rok 2025 składające się z:

- 1) Bilansu z wykonywania budżetu Gminy Ciepłowody - Załącznik Nr 1,
- 2) Bilansu jednostki budżetowej i samorządowego zakładu budżetowego – Załącznik Nr 2,
- 3) Rachunku zysków i strat jednostki - Załącznik Nr 3,
- 4) Zestawienia zamian w funduszu jednostki - Załącznik Nr 4,
- 5) Informacji dodatkowej – Załącznik Nr 5.

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Wójt Gminy Ciepłowody

Łukasz Białkowski

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej Gmina Ciepłowody ul.Kolejowa 3 57-211 CIEPŁOWODY	BILANS z wykonania budżetu jednostki samorządu terytorialnego Gmina CIEPŁOWODY sporządzony na dzień 31-12-2025 r.	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu
		Wysłać bez pisma przewodniego 5CC4AF67BDA651C2 
Numer identyfikacyjny REGON 890718432		

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
I Środki pieniężne	4 193 335,38	2 959 775,99	I Zobowiązania	200 000,00	103 861,69
I.1 Środki pieniężne	4 193 335,38	2 959 775,99	I.1 Zobowiązania finansowe	200 000,00	100 000,00
I.1.1 Środki pieniężne budżetu	4 193 335,38	2 957 447,08	I.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	100 000,00	100 000,00
I.1.2 Pozostałe środki pieniężne	0,00	2 328,91	I.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	100 000,00	0,00
II Należności i rozliczenia	170 389,00	365 651,00	I.2 Zobowiązania wobec budżetów	0,00	3 861,69
II.1 Należności finansowe	0,00	0,00	I.3 Pozostałe zobowiązania	0,00	0,00
II.1.1 Krótkoterminowe (do 12 miesięcy)	0,00	0,00	II Aktywa netto budżetu	3 254 859,75	2 100 433,25
II.1.2 Długoterminowe (powyżej 12 miesięcy)	0,00	0,00	II.1 Wynik wykonania budżetu (+,-)	220 267,03	-1 154 426,50
II.2 Należności od budżetów	170 389,00	365 651,00	II.1.1 Nadwyżka budżetu (+)	0,00	0,00
II.3 Pozostałe należności i rozliczenia	0,00	0,00	II.1.2 Deficyt budżetu (-)	220 267,03	-1 154 426,50
III Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00	II.1.3 Niewykonane wydatki (-)	0,00	0,00
			II.2 Wynik na operacjach niekasowych (+,-)	0,00	0,00
			II.3 Rezerwa na niewygasające wydatki	0,00	0,00
			II.4 Środki z prywatyzacji	0,00	0,00
			II.5 Skumulowany wynik budżetu (+,-)	3 034 592,72	3 254 859,75
			III Rozliczenia międzyokresowe	908 864,63	1 121 132,05
Suma aktywów	4 363 724,38	3 325 426,99	Suma pasywów	4 363 724,38	3 325 426,99

Monika Edyta Kowalska
skarbnik

2026-03-10
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
zarząd

BeSTia

5CC4AF67BDA651C2

Monika Edyta Kowalska
skarbnik

2026-03-10
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
zarząd

BeSTia

5CC4AF67BDA651C2

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej Gmina Ciepłowody ul.Kolejowa 3 57-211 CIEPŁOWODY	BILANS jednostki budżetowej lub samorządowego zakładu budżetowego	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu
		Wysłać bez pisma przewodniego FC2F3B00797A9947 
Numer identyfikacyjny REGON 890718432	sporządzony na dzień 31-12-2025 r.	

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
A Aktywa trwałe	38 586 579,35	58 926 972,56	A Fundusz	40 014 636,30	60 410 154,51
A.I Wartości niematerialne i prawne	0,00	19 864,50	A.I Fundusz jednostki	31 492 849,57	39 033 602,68
A.II Rzeczowe aktywa trwałe	38 586 579,35	58 907 108,06	A.II Wynik finansowy netto (+,-)	8 521 786,73	21 376 551,83
A.II.1 Środki trwałe	27 473 524,03	58 638 134,27	A.II.1 Zysk netto (+)	18 086 978,18	31 072 548,51
A.II.1.1 Grunty	1 391 467,01	1 280 130,74	A.II.2 Strata netto (-)	-9 565 191,45	-9 695 996,68
A.II.1.1.1 Grunty stanowiące własność jednostki samorządu terytorialnego, przekazane w użytkowanie wieczyste innym podmiotom	11 641,00	11 641,00	A.III Odpisy z wyniku finansowego (nadwyżka środków obrotowych) (-)	0,00	0,00
A.II.1.2 Budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej	25 689 081,81	56 548 598,09	A.IV Fundusz mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00
A.II.1.3 Urządzenia techniczne i maszyny	344 163,17	539 855,85	B Fundusze placówek	0,00	0,00
A.II.1.4 Środki transportu	0,00	0,00	C Państwowe fundusze celowe	0,00	0,00
A.II.1.5 Inne środki trwałe	48 812,04	269 549,59	D Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania	1 515 628,16	1 588 881,80
A.II.2 Środki trwałe w budowie (inwestycje)	11 113 055,32	268 973,79	D.I Zobowiązania długoterminowe	0,00	0,00
A.II.3 Zaliczka na środki trwałe w budowie (inwestycje)	0,00	0,00	D.II Zobowiązania krótkoterminowe	1 515 628,16	1 588 881,80
A.III Należności długoterminowe	0,00	0,00	D.II.1 Zobowiązania z tytułu dostaw i usług	36 455,44	39 985,38
A.IV Długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00	D.II.2 Zobowiązania wobec budżetów	29 524,00	43 603,08
A.IV.1 Akcje i udziały	0,00	0,00	D.II.3 Zobowiązania z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	178 174,16	202 231,68
A.IV.2 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00	D.II.4 Zobowiązania z tytułu wynagrodzeń	414 635,20	463 427,41

Monika Edyta Kowalska

2026-04-28

Łukasz Białkowski

(główny księgowy)

(rok, miesiąc, dzień)

(kierownik jednostki)

BeSTia

FC2F3B00797A9947

Strona 1 z 4

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
A.IV.3 Inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00	D.II.5 Pozostałe zobowiązania	5 693,49	11 694,52
A.V Wartość mienia zlikwidowanych jednostek	0,00	0,00	D.II.6 Sumy obce (depozytowe, zabezpieczenie wykonania umów)	84 500,02	60 758,64
B Aktywa obrotowe	2 943 685,11	3 072 063,75	D.II.7 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	0,00	0,00
B.I Zapasy	171 355,70	131 478,06	D.II.8 Fundusze specjalne	766 645,85	767 181,09
B.I.1 Materiały	171 355,70	131 478,06	D.II.8.1 Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych	766 645,85	767 181,09
B.I.2 Półprodukty i produkty w toku	0,00	0,00	D.II.8.2 Inne fundusze	0,00	0,00
B.I.3 Produkty gotowe	0,00	0,00	D.III Rezerwy na zobowiązania	0,00	0,00
B.I.4 Towary	0,00	0,00	D.IV Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
B.II Należności krótkoterminowe	2 381 512,26	2 606 856,15		0,00	0,00
B.II.1 Należności z tytułu dostaw i usług	15 520,42	42 861,46		0,00	0,00
B.II.2 Należności od budżetów	900,00	0,00		0,00	0,00
B.II.3 Należności z tytułu ubezpieczeń i innych świadczeń	0,00	0,00		0,00	0,00
B.II.4 Pozostałe należności	2 363 444,58	2 563 994,69		0,00	0,00
B.II.5 Rozliczenia z tytułu środków na wydatki budżetowe i z tytułu dochodów budżetowych	1 647,26	0,00		0,00	0,00
B.III Krótkoterminowe aktywa finansowe	390 817,15	333 729,54		0,00	0,00
B.III.1 Środki pieniężne w kasie	0,00	0,00		0,00	0,00
B.III.2 Środki pieniężne na rachunkach bankowych	390 794,70	333 394,49		0,00	0,00
B.III.3 Środki pieniężne państwowego funduszu celowego	3,44	0,64		0,00	0,00
B.III.4 Inne środki pieniężne	19,01	334,41		0,00	0,00
B.III.5 Akcje lub udziały	0,00	0,00		0,00	0,00
B.III.6 Inne papiery wartościowe	0,00	0,00		0,00	0,00

Monika Edyta Kowalska

2026-04-28

Łukasz Białkowski

(główny księgowy)

(rok, miesiąc, dzień)

(kierownik jednostki)

BeSTia

FC2F3B00797A9947

Strona 2 z 4

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

AKTYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku	PASYWA	Stan na początek roku	Stan na koniec roku
B.III.7 Inne krótkoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00		0,00	0,00
B.IV Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00		0,00	0,00
Suma aktywów	41 530 264,46	61 999 036,31	Suma pasywów	41 530 264,46	61 999 036,31

Monika Edyta Kowalska

(główny księgowy)

2026-04-28

(rok, miesiąc, dzień)

Łukasz Białkowski

(kierownik jednostki)

BeSTia

FC2F3B00797A9947

Strona 3 z 4

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

Monika Edyta Kowalska

(główny księgowy)

2026-04-28

(rok, miesiąc, dzień)

Łukasz Białkowski

(kierownik jednostki)

BeSTia

FC2F3B00797A9947

Strona 4 z 4

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej		Rachunek zysków i strat jednostki (wariant porównawczy)	Adresat:	
Gmina Ciepłowody ul.Kolejowa 3 57-211 CIEPŁOWODY			Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu	
Numer identyfikacyjny REGON 890718432			Wysłać bez pisma przewodniego DFDDB1B36B80D441 	
			sporządzony na dzień 31-12-2025 r.	
			Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego
A.	Przychody netto z podstawowej działalności operacyjnej		27 142 103,94	41 917 440,77
A.I.	Przychody netto ze sprzedaży produktów		926 364,89	1 155 681,64
A.II.	Zmiana stanu produktów (zwiększenie - wartość dodatnia, zmniejszenie - wartość ujemna)		0,00	0,00
A.III.	Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki		0,00	0,00
A.IV.	Przychody netto ze sprzedaży towarów		6 689,42	3 959,35
A.V.	Dotacje na finansowanie działalności podstawowej		13 867,62	32 453,93
A.VI.	Przychody z tytułu dochodów budżetowych		26 195 182,01	40 725 345,85
B.	Koszty działalności operacyjnej		18 735 857,11	20 940 316,61
B.I.	Amortyzacja		1 388 306,74	2 059 450,73
B.II.	Zużycie materiałów i energii		1 827 829,63	1 785 759,56
B.III.	Usługi obce		2 981 650,19	3 845 501,44
B.IV.	Podatki i opłaty		838 797,14	803 022,69
B.V.	Wynagrodzenia		7 560 382,65	8 326 085,11
B.VI.	Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia dla pracowników		2 283 256,90	2 433 372,69
B.VII.	Pozostałe koszty rodzajowe		322 113,17	378 168,89
B.VIII.	Wartość sprzedanych towarów		0,00	0,00
B.IX.	Inne świadczenia finansowane z budżetu		1 478 692,75	1 256 820,71
B.X.	Pozostałe obciążenia		54 827,94	52 134,79
C.	Zysk (strata) z działalności podstawowej (A - B)		8 406 246,83	20 977 124,16
D.	Pozostałe przychody operacyjne		102 150,70	447 049,21
D.I.	Zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych		0,00	0,00
D.II.	Dotacje		0,00	0,00
D.III.	Inne przychody operacyjne		102 150,70	447 049,21
E.	Pozostałe koszty operacyjne		878,43	17 921,61

Monika Edyta Kowalska główny księgowy	2026-04-28 rok, miesiąc, dzień	Łukasz Białkowski kierownik jednostki
--	-----------------------------------	--

E.I.	Koszty inwestycji finansowanych ze środków własnych samorządowych zakładów budżetowych i dochodów jednostek budżetowych gromadzonych na wydzielonym rachunku	0,00	0,00
E.II.	Pozostałe koszty operacyjne	878,43	17 921,61
F.	Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C + D - E)	8 507 519,10	21 406 251,76
G.	Przychody finansowe	37 488,09	14 938,76
G.I.	Dywidendy i udziały w zyskach	0,00	0,00
G.II.	Odsetki	37 488,09	14 938,76
G.III.	Inne	0,00	0,00
H.	Koszty finansowe	23 220,46	44 638,69
H.I.	Odsetki	23 220,46	44 638,69
H.II.	Inne	0,00	0,00
I.	Zysk (strata) brutto (F+G-H)	8 521 786,73	21 376 551,83
J.	Podatek dochodowy	0,00	0,00
K.	Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty)	0,00	0,00
L.	Zysk (strata) netto (I-J-K)	8 521 786,73	21 376 551,83

Monika Edyta Kowalska
główny księgowy

2026-04-28
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
kierownik jednostki

BeSTia

DFDDB1B36B80D441

Strona 2 z 3

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

Monika Edyta Kowalska
główny księgowy

2026-04-28
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
kierownik jednostki

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej		Adresat:	
Gmina Ciepłowody ul.Kolejowa 3 57-211 CIEPŁOWODY		Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu	
Numer identyfikacyjny REGON 890718432		Wysłać bez pisma przewodniego DB568D97F1423F8C	
			
		Stan na koniec roku poprzedniego	Stan na koniec roku bieżącego
I.	Fundusz jednostki na początek okresu (BO)	31 435 804,48	31 492 849,57
I.1.	Zwiększenie funduszu (z tytułu)	43 819 182,72	82 774 634,06
I.1.1.	Zysk bilansowy za rok ubiegły	9 450 077,52	18 086 978,18
I.1.2.	Zrealizowane wydatki budżetowe	25 805 752,66	42 124 973,00
I.1.3.	Zrealizowane płatności ze środków europejskich	0,00	0,00
I.1.4.	Środki na inwestycje	8 484 833,97	22 562 682,88
I.1.5.	Aktualizacja wyceny środków trwałych	0,00	0,00
I.1.6.	Nieodpłatnie otrzymane środki trwałe i środki trwałe w budowie oraz wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
I.1.7.	Aktywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00
I.1.8.	Aktywa otrzymane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00
I.1.9.	Pozostałe odpisy z wyniku finansowego za rok bieżący	0,00	0,00
I.1.10.	Inne zwiększenia	78 518,57	0,00
I.2.	Zmniejszenia funduszu jednostki (z tytułu)	43 762 137,63	75 233 880,95
I.2.1.	Strata za rok ubiegły	8 120 792,93	9 565 191,45
I.2.2.	Zrealizowane dochody budżetowe	26 104 147,91	41 068 224,43
I.2.3.	Rozliczenie wyniku finansowego i środków obrotowych za rok ubiegły	0,00	0,00
I.2.4.	Dotacje i środki na inwestycje	9 500 854,70	24 417 028,47
I.2.5.	Aktualizacja środków trwałych	0,00	0,00
I.2.6.	Wartość sprzedanych i nieodpłatnie przekazanych środków trwałych i środków trwałych w budowie oraz wartości niematerialnych i prawnych	0,00	160 076,67
I.2.7.	Pasywa przejęte od zlikwidowanych lub połączonych jednostek	0,00	0,00
I.2.8.	Aktywa przekazane w ramach centralnego zaopatrzenia	0,00	0,00
I.2.9.	Inne zmniejszenia	36 342,09	23 359,93
II.	Fundusz jednostki na koniec okresu (BZ)	31 492 849,57	39 033 602,68

Monika Edyta Kowalska
główny księgowy

2026-04-28
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
kierownik jednostki

BeSTia

DB568D97F1423F8C

Strona 1 z 3

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

III.	Wynik finansowy netto za rok bieżący (+,-)	8 521 786,73	21 376 551,83
III.1.	zysk netto (+)	18 086 978,18	31 072 548,51
III.2.	strata netto (-)	-9 565 191,45	-9 695 996,68
III.3.	nadwyżka środków obrotowych	0,00	0,00
IV.	Fundusz (II+, -III)	40 014 636,30	60 410 154,51

Monika Edyta Kowalska
główny księgowy

2026-04-28
rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski
kierownik jednostki

BeSTia

DB568D97F1423F8C

Strona 2 z 3

Kopia z dokumentu podpisanego elektronicznie wygenerowana dnia 2026.04.29

Monika Edyta Kowalska

główny księgowy

2026-04-28

rok, miesiąc, dzień

Łukasz Białkowski

kierownik jednostki

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej Gmina Ciepłowody ul.Kolejowa 3 57-211 CIEPŁOWODY	Wyciąg z danych zawartych w załączniku 'Informacja dodatkowa' sporządzony na dzień: 31-12-2025 r.	Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa we Wrocławiu
Numer identyfikacyjny REGON 890718432		119AC28D89DC61D6 

II.	Dodatkowe informacje i objaśnienia obejmują w szczególności:	
	Wyszczególnienie	Kwota
1.7.	Kwota odpisu aktualizującego należności finansowe z tytułu pożyczek udzielonych ze środków budżetu JST utworzonego na podstawie art. 35b ust. 1 ustawy o rachunkowości - ujęta w poz. 1.7 Informacji dodatkowej	0,00
1.10.	kwotę zobowiązań w sytuacji gdy jednostka kwalifikuje umowy leasingu zgodnie z przepisami podatkowymi (leasing operacyjny), a według przepisów o rachunkowości byłby to leasing finansowy lub zwrotny z podziałem na kwotę zobowiązań z tytułu leasingu finansowego lub leasingu zwrotnego	0,00
1.10.1.	Łączna kwota zobowiązań z tytułu leasingu finansowego wykazana w pozycji 1.10	0,00
1.10.2.	Łączna kwota zobowiązań z tytułu leasingu zwrotnego wykazana w pozycji 1.10	0,00
1.12.	łącną kwotę zobowiązań warunkowych, w tym również udzielonych przez jednostkę gwarancji i poręczeń, także wekslowych, niewykazanych w bilansie, ze wskazaniem zobowiązań zabezpieczonych na majątku jednostki oraz charakteru i formy tych zabezpieczeń	0,00

Potwierdzenie za zgodność z danymi w Informacji dodatkowej

Monika Edyta Kowalska _____ (główny księgowy)	2026.04.29 _____ rok mies. dzień	Łukasz Białkowski _____ (kierownik jednostki)
---	--	---

Wyciąg z danych zawartych w załączniku 'Informacja dodatkowa'

Symbol	Wyszczególnienie	Uwaga JST
--------	------------------	-----------

Potwierdzenie za zgodność z danymi w Informacji dodatkowej

Monika Edyta Kowalska (główny księgowy)	2026.04.29 rok mies. dzień	Łukasz Białkowski (kierownik jednostki)
---	--	---

INFORMACJA DODATKOWA

I.	Wprowadzenie do sprawozdania finansowego, obejmuje w szczególności:
1.	
1.1	nazwę jednostki
	Gmina Ciepłowody
1.2	siedzibę jednostki
	Ciepłowody
1.3	adres jednostki
	ul. Kolejowa 3, 57-211 Ciepłowody
1.4	podstawowy przedmiot działalności jednostki
	Podstawowym przedmiotem działalności są sprawy publiczne o znaczeniu lokalnym, zgodnie z ustawą z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r., poz.1153 ze zm.) W szczególności zadania własne obejmują sprawy: 1) ładu przestrzennego, gospodarki nieruchomościami, ochrony środowiska i przyrody oraz gospodarki wodnej, 2) gminnych dróg, ulic, mostów, placów oraz organizacji ruchu drogowego, 3) wodociągów i zaopatrzenia w wodę, kanalizacji, usuwania i oczyszczania ścieków komunalnych, utrzymania czystości i porządku oraz urządzeń sanitarnych, wysypisk i unieszkodliwiania odpadów komunalnych, zaopatrzenia w energię elektryczną i ciepłą oraz gaz, 4) lokalnego transportu zbiorowego, 5) ochrony zdrowia, 6) pomocy społecznej, w tym ośrodków i zakładów opiekuńczych, 7) gminnego budownictwa mieszkaniowego, 8) edukacji publicznej, 9) kultury, w tym bibliotek gminnych i innych placówek upowszechniania kultury, 10) kultury fizycznej i turystyki, w tym terenów rekreacyjnych i urządzeń sportowych, 11) targowisk i hal targowych, 12) zieleni gminnej i zadrzewień, 13) cmentarzy gminnych, 14) porządku publicznego i bezpieczeństwa obywateli oraz ochrony przeciwpożarowej i przeciwpowodziowej, w tym wyposażenia i utrzymania gminnego magazynu przeciwpowodziowego, 15) utrzymania gminnych obiektów i urządzeń użyteczności publicznej oraz obiektów administracyjnych, 16) polityki prorodzinnej, w tym zapewnienia kobietom w ciąży opieki socjalnej, medycznej i prawnej, 17) wspierania i upowszechniania idei samorządowej, 18) promocji gminy, 19) współpracy z organizacjami pozarządowymi, 20) współpracy ze społecznościami lokalnymi i regionalnymi innych państw.
2.	wskazanie okresu objętego sprawozdaniem

	01 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r.
3.	wskazanie, że sprawozdanie finansowe zawiera dane łączne
	Sprawozdanie zawiera dane łączne wynikające z informacji 4 jednostek budżetowych i 1 samorządowego zakładu budżetowego: - Urząd Gminy, Zespół Szkolno-Przedszkolny, Ośrodek Pomocy Społecznej , - Żłobek Gminny, Zakład Wodociągów i Kanalizacji
4.	omówienie przyjętych zasad (polityki) rachunkowości, w tym metod wyceny aktywów i pasywów (także amortyzacji)
	Zasady (polityka) rachunkowości przyjęte przy sporządzaniu sprawozdania finansowego na dzień 31 grudnia 2025 r. są zgodne z Ustawą z dnia 29 września 1994r. o rachunkowości oraz Rozporządzeniem Ministra Rozwoju i Finansów z 13 września 2017r. w sprawie rachunkowości oraz planów kont dla budżetu państwa, budżetów jednostek samorządu terytorialnego, jednostek budżetowych, zakładów budżetowych państwowych funduszy celowych oraz państwowych jednostek budżetowych mających siedzibę poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej Środki trwałe w dniu przyjęcia do użytkowania wycenia się: - w przypadku zakupu – według ceny nabycia lub ceny zakupu, jeśli koszty zakupu nie stanowią istotnej wartości, - w przypadku wytworzenia we własnym zakresie – według kosztu wytworzenia, zaś w przypadku trudności z ustaleniem kosztu wytworzenia – według wyceny dokonanej przez rzeczoznawcę, - w przypadku ujawnienia w trakcie inwentaryzacji – według posiadanych dokumentów z uwzględnieniem zużycia, a przy ich braku według wartości godziwej, - w przypadku spadku lub darowizny – według wartości godziwej z dnia otrzymania lub w niższej wartości określonej w umowie o przekazaniu, - w przypadku otrzymania w sposób nieodpłatny od Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego – w wysokości określonej w decyzji o przekazaniu, - w przypadku otrzymania środka na skutek wymiany środka niesprawnego – w wysokości wynikającej z dowodu dostawcy, z podaniem cech szczególnych nowego środka. - Na dzień bilansowy środki trwałe (z wyjątkiem gruntów, których się nie umarza) wycenia się w wartości netto, tj. z uwzględnieniem odpisów umorzeniowych ustalonych na dzień bilansowy. Wynik finansowy w jednostkach budżetowych oraz zakładzie budżetowym ustalany jest zgodnie z wariantem porównawczym rachunku zysków i strat na koncie 860 „Wynik finansowy”.
5.	inne informacje
	-
II.	Dodatkowe informacje i objaśnienia obejmują w szczególności:
1.	
1.1.	szczegółowy zakres zmian wartości grup rodzajowych środków trwałych, wartości niematerialnych i prawnych, zawierający stan tych aktywów na początek roku obrotowego, zwiększenia i zmniejszenia z tytułu: aktualizacji wartości, nabycia, rozchodu, przemieszczenia wewnętrznego oraz stan końcowy, a dla majątku amortyzowanego – podobne przedstawienie stanów i tytułów zmian dotychczasowej amortyzacji lub umorzenia

Tabela 1. Zmiana stanu wartości niematerialnych i prawnych

Wyszczególnienie	Licencje na użytkowanie programów komputerowych	Pozostałe wartości niematerialne i prawne	Inne	Razem
Wartość brutto na początek roku obrotowego	24 381,90	0	9 000,00	33 381,90
Zwiększenia, w tym:	34 450,90	0	8 321,52	42 772,42
1) nabycie	34 450,90	0	8 321,52	42 772,42
2) przemieszczenia wewnętrzne	0	0	0	0
Zmniejszenia, w tym:	0	0	0	0
1) sprzedaż	0	0	0	0
2) likwidacja	0	0	0	0
3) przemieszczenia wewnętrzne	0	0	0	0
Wartość brutto na koniec roku obrotowego	58 832,80	0	17 321,52	76 154,32
Umorzenie na początek roku obrotowego	24 381,90	0	9 000,00	33 381,90
Zwiększenia, w tym:	14 586,40	0	8 321,52	22 907,92
1) amortyzacja	14 586,40	0	8 321,52	22 907,92
2) przemieszczenia wewnętrzne	0	0	0	0
Zmniejszenia, w tym:	0	0	0	0
1) sprzedaż	0	0	0	0
2) likwidacja	0	0	0	0
3) przemieszczenia wewnętrzne	0	0	0	0
Umorzenie na koniec roku obrotowego	38 968,30	0	17 321,52	56 289,82
Odpisy aktualizujące na początek roku obrotowego	0	0	0	0
Zwiększenia	0	0	0	0
Zmniejszenia, w tym:	0	0	0	0
1) wykorzystanie	0	0	0	0
2) korekta odpisu	0	0	0	0
Odpisy aktualizujące na koniec roku obrotowego	0	0	0	0
Wartość netto na początek roku obrotowego	0	0	0	0
Wartość netto na koniec roku obrotowego	19 864,50	0	0	19 864,50

Tabela 2. Zmiana stanu rzeczowych aktywów trwałych

Wyszczególnienie	Grundy (w tym prawo użytkowania wieczystego gruntów)	Budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej	Urządzenia techniczne i maszyny	Środki transportu	Inne środki trwałe	w tym : dobra kultury	Razem
Wartość brutto na początek roku obrotowego	1 391 467,01	47 403 581,96	1 158 536,39	440 905,61	1 776 733,16	-00	52 171 224,13
Zwiększenia, w tym:	48 970,40	32 835 551,68	249 127,26	-00	432 632,39	-00	33 566 281,73
1) nabycie	48 740,40	32 835 551,68	249 127,26	-00	432 632,39	-00	33 566 051,73
2) przemieszczenia wewnętrzne	-00	-00	-00	-00	-00	-00	-00
3) inne zwiększenia	230,00	-00	-00	-00	-00	-00	230,00
Zmniejszenia, w tym:	160 306,67	-00	10 600,00	-00	11 795,79	-00	182 702,46
1) sprzedaż	160 076,67	-00	-00	-00	-00	-00	160 076,67
2) likwidacja	-00	-00	10 600,00	-00	11 795,79	-00	22 395,79
3) przemieszczenia wewnętrzne	-00	-00	-00	-00	-00	-00	-00
4) inne zmniejszenia	230,00	-00	-00	-00	-00	-00	230,00
Wartość brutto na koniec roku obrotowego	1 280 130,74	80 239 133,64	1 397 063,65	440 905,61	2 197 569,76	-00	85 554 803,40
Umorzenie na początek roku obrotowego	-00	21 714 500,15	794 970,67	440 905,61	1 741 320,76	-00	24 691 697,19
Zwiększenia, w tym:	-00	1 976 035,40	68 985,52	-00	194 796,01	-00	2 239 816,93
1) amortyzacja	-00	1 976 035,40	68 985,52	-00	194 796,01	-00	2 239 816,93
2) przemieszczenia wewnętrzne	-00	-00	-00	-00	-00	-00	-00
Zmniejszenia, w tym:	-00	-00	10 600,00	-00	11 795,79	-00	22 395,79
1) sprzedaż	-00	-00	-00	-00	-00	-00	-00
2) likwidacja	-00	-00	10 600,00	-00	11 795,79	-00	22 395,79
3) przemieszczenia wewnętrzne	-00	-00	-00	-00	-00	-00	-00
Umorzenie na koniec roku obrotowego	-00	23 690 535,55	853 356,19	440 905,61	1 924 320,98	-00	26 909 118,33
Wartość netto na początek roku obrotowego	1 391 467,01	25 689 081,81	363 565,72	-00	35 412,40	-00	27 479 526,94
Wartość netto na koniec roku obrotowego	1 280 130,74	56 548 598,09	543 707,46	-00	273 248,78	-00	58 645 685,07

1.2.	aktualną wartość rynkową środków trwałych, w tym dóbr kultury – o ile jednostka dysponuje takimi informacjami					
	Jednostka nie dysponuje informacją o aktualnej wartości rynkowej środków trwałych.					
1.3.	kwotę dokonanych w trakcie roku obrotowego odpisów aktualizujących wartość aktywów trwałych odrębnie dla długoterminowych aktywów niefinansowych oraz długoterminowych aktywów finansowych					
	Jednostka nie dokonywała w trakcie roku odpisów aktualizujących.					
1.4.	wartość gruntów użytkowanych wieczysto					
	Jednostka nie posiada gruntów użytkowanych wieczysto.					
1.5.	wartość niemortyzowanych lub nieumarzanych przez jednostkę środków trwałych, używanych na podstawie umów najmu, dzierżawy i innych umów, w tym z tytułu umów leasingu					
	Jednostka nie posiada w/w składników majątku.					
1.6.	liczbę oraz wartość posiadanych papierów wartościowych, w tym akcji i udziałów oraz dłużnych papierów wartościowych					
	Jednostka nie posiada papierów wartościowych.					
1.7.	dane o odpisach aktualizujących wartość należności, ze wskazaniem stanu na początek roku obrotowego, zwiększeniach, wykorzystaniu, rozwiązaniu i stanie na koniec roku obrotowego, z uwzględnieniem należności finansowych jednostek samorządu terytorialnego (stan pożyczek zagrożonych)					
	Odpisy aktualizujące wartości należności za rok zakończony.					
	Grupa należności (według pozycji bilansowych)	Stan na początek roku	Zmiana stanu odpisów w ciągu roku			Stan na koniec roku
			zwiększenia	wykorzystanie	rozwiązanie	
	Pozostałe należności					
	- podatek od nieruchomości,	36 856,00	110 108,29			146 964,29
	- podatek rolny,	334,00	785,00			1 119,00
	- podatek od środków transportowych	27 200,00	29 452,00			56 652,00
	-odsetki	4 683,00	88 034,00			92 717,00
	RAZEM	69 073,00	228 379,29			297 452,29
1.8.	dane o stanie rezerw według celu ich utworzenia na początek roku obrotowego, zwiększeniach, wykorzystaniu, rozwiązaniu i stanie końcowym					
	Jednostka nie tworzyła rezerw na przyszłe zobowiązania.					
1.9.	podział zobowiązań długoterminowych o pozostałym od dnia bilansowego, przewidywanym umową lub wynikającym z innego tytułu prawnego, okresie spłaty:					
a)	powyżej 1 roku do 3 lat					
	100 000,-zł					
b)	powyżej 3 do 5 lat					
	0					
c)	powyżej 5 lat					
	0					
1.10.	kwotę zobowiązań w sytuacji gdy jednostka kwalifikuje umowy leasingu zgodnie z przepisami podatkowymi (leasing operacyjny), a według przepisów o rachunkowości byłby to leasing finansowy lub zwrotny z podziałem na kwotę zobowiązań z tytułu leasingu finansowego lub leasingu zwrotnego					
	Jednostka nie posiada zobowiązań z tytułu umów leasingu.					

1.11.	łączną kwotę zobowiązań zabezpieczonych na majątku jednostki ze wskazaniem charakteru i formy tych zabezpieczeń
	Jednostka nie posiada zobowiązań zabezpieczonych na jej majątku.
1.12.	łączną kwotę zobowiązań warunkowych, w tym również udzielonych przez jednostkę gwarancji i poręczeń, także wekslowych, niewykazanych w bilansie, ze wskazaniem zobowiązań zabezpieczonych na majątku jednostki oraz charakteru i formy tych zabezpieczeń
	Jednostka nie posiada zobowiązań warunkowych.
1.13.	wykaz istotnych pozycji czynnych i biernych rozliczeń międzyokresowych, w tym kwotę czynnych rozliczeń międzyokresowych kosztów stanowiących różnicę między wartością otrzymanych finansowych składników aktywów, a zobowiązaniem zapłaty za nie
	Jednostka nie dokonuje rozliczeń międzyokresowych.
1.14.	łączną kwotę otrzymanych przez jednostkę gwarancji i poręczeń niewykazanych w bilansie
	Gwarancje ubezpieczeniowe 1 018 211,31 zł, Gwarancje bankowe 44 962,00 zł.
1.15.	kwotę wypłaconych środków pieniężnych na świadczenia pracownicze
	- nagrody jubileuszowe 133 754,92 zł, - odprawy emerytalne 46 464,72 zł, - inne 417 188,09 zł, w tym: ZFŚS 396 312,45 zł, dofinansowanie do zakupu okularów 2.100,-zł, świadczenia BHP 12 401,69 zł, ekwiwalent za urlop wypoczynkowy 5 423,95 zł., badania profilaktyczne 950,00 zł.
1.16.	inne informacje
	Poz. B.II.4 Na pozostałe należności w aktywach bilansu składają się głównie zaległości od dłużników alimentacyjnych w kwocie 1 741 555,99 zł, oraz w zapłacie podatków: od nieruchomości, od środków transportowych, rolnego, odsetek za zwłokę w kwocie 286.610,59 zł .
2.	
2.1.	wysokość odpisów aktualizujących wartość zapasów
	Jednostka nie dokonywała odpisów aktualizujących wartość zapasów.
2.2.	koszt wytworzenia środków trwałych w budowie, w tym odsetki oraz różnice kursowe, które powiększyły koszt wytworzenia środków trwałych w budowie w roku obrotowym

Koszty poniesione w ciągu 2025r. na budowę środków trwałych wyniosły 23 539 496,16 zł.

L.p.	Wyszczególnienie środków trwałych w budowie	Koszty poniesione w ciągu roku na budowę środków trwałych		
		Ogółem	W tym:	
			Odsetki	Różnice kursowe
1	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie gminy Ciepłowody	1 635 390,01	-	-
2	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Ciepłowody	5 585 966,98	-	-
3	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Ciepłowody- etap III	1 359,15	-	-
4	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Ciepłowody- etap IV	194,44	-	-
5	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej na terenie Gminy Ciepłowody- etap V	756,48	-	-
6	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Wilamowice	8 500,-		
7	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowościach Stary Henryków, Targowica, Janówka, Jakubów z tłoczną siecią przesyłową do miejscowości Dobrzenice	4 611 894,78	-	-
8	Budowa zbiorczej oczyszczalni ścieków w gminie Ciepłowody w ramach programu „Uporządkowanie gospodarki wodno- ściekowej na terenie gminy Ciepłowody- I etap	8 807 107,50	-	-
9	Dotacja celowa na dofinansowanie kosztów budowy przydomowych oczyszczalni ścieków	27 767,50	-	-
10	Przebudowa drogi-budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 3063D km 1+681 do km 1+965 w m. Tomice, Etap I km1+681 do km 1+822	36 000,-	-	-
11	Przebudowa drogi – budowa chodnika w ciągu drogi powiatowej nr 3086D km 0+906 do km 1+193 w miejscowości Jakubów	194 045,78	-	-
12	Janówka-doga dojazdowa do gruntów rolnych	819 605,71	-	-
13	Wykonanie rzeźb na Kawiej Górze w Ciepłowodach	492,-	-	-
14	Wykup działek pod inwestycje	48 740,40	-	-
15	Remont budynku Urzędu Gminy	28 288,-	-	-
16	Zakup licencji EZD Edicta wraz z wdrożeniem oprogramowania	23 370,-	-	-
17	Zakup serwera bazodanowego wraz z oprogramowaniem dla UG	43 374,-	-	-
18	Remont budynku gospodarczo-magazynowego w Ciepłowodach	212 160,-	-	-
19	Zakup mobilnego agregatu prądotwórczego 60 KVA	98 700,-	-	-
20	Zakup mobilnego słupa oświetleniowego 8m z silnikiem spalinowym	70 000,-	-	-
21	Termomodernizacja budynku Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Ciepłowodach	4 715,-	-	-
22	Termomodernizacja budynku użyteczności publicznej- Gminnego Ośrodka Zdrowia w Ciepłowodach	4 715,-	-	-
23	Doposażenie istniejącego placu zabaw przynależnego do Żłobka Gminnego w Ciepłowodach	245 061,50	-	-
24	Odbudowa obiektu stawowego o funkcji zbiornika retencyjnego zlokalizowanego na działkach nr 351 i 353/3 obręb Ciepłowody	13 231,80	-	-
25	Zakup kosiarki traktorek Koźmice	16 900,-	-	-
26	Zakup traktorka ogrodowego Muszkowice	14 598,62	-	-
27	Odnowa przestrzeni publicznych i nadanie im nowych funkcji w gminie Ciepłowody- Plac Adama Mickiewicza	9 225,-		
28	Remont elewacji świetlicy wiejskiej w Czesławicach	12 417,08		
29	Remont poddasza świetlicy wiejskiej w Dobrzenicach	142 044,29		
30	Remont świetlicy wiejskiej w Cienkowicach	10 409,14		
31	Remont świetlicy wiejskiej w Wilamowicach	17 000,-		
32	Termomodernizacja budynków użyteczności publicznej na terenie Gminy Ciepłowody	4 100,-		
33	Dotacja celowa na prace konserwatorskie, restauratorskie i roboty budowlane przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków	719 000,-		
34	Wymiana ogrodzenia świetlicy wiejskiej w Starym Henrykowie	16 093,-		
35	Modernizacja boiska sportowego w Targowicy	6 765,-		
36	Doposażenie placu zabaw w Brochocinie	800,-		
37	Montaż urządzeń klimatyzacyjnych w budynku GOKiP w Ciepłowodach	48 708,-		
Razem		23 539 496,16	-	-

2.3.	kwotę i charakter poszczególnych pozycji przychodów lub kosztów o nadzwyczajnej wartości lub które wystąpiły incydentalnie															
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Wyszczególnienie</th> <th>Stan na koniec roku obrotowego</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Przychody występujące incydentalnie, w tym:</td> <td>314 826,55 zł</td> </tr> <tr> <td>- losowe – odszkodowania</td> <td>3 236,71 zł</td> </tr> <tr> <td>-pozostałe – darowizna (spadek)</td> <td>311 589,84 zł</td> </tr> <tr> <td>Koszty występujące incydentalnie, w tym :</td> <td></td> </tr> <tr> <td>-losowe – pożar – wartość strat</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>-losowe – zalanie – inne- wartość strat</td> <td>- -</td> </tr> </tbody> </table>		Wyszczególnienie	Stan na koniec roku obrotowego	Przychody występujące incydentalnie, w tym:	314 826,55 zł	- losowe – odszkodowania	3 236,71 zł	-pozostałe – darowizna (spadek)	311 589,84 zł	Koszty występujące incydentalnie, w tym :		-losowe – pożar – wartość strat	-	-losowe – zalanie – inne- wartość strat	- -
Wyszczególnienie	Stan na koniec roku obrotowego															
Przychody występujące incydentalnie, w tym:	314 826,55 zł															
- losowe – odszkodowania	3 236,71 zł															
-pozostałe – darowizna (spadek)	311 589,84 zł															
Koszty występujące incydentalnie, w tym :																
-losowe – pożar – wartość strat	-															
-losowe – zalanie – inne- wartość strat	- -															
2.4.	informację o kwocie należności z tytułu podatków realizowanych przez organy podatkowe podległe ministrowi właściwemu do spraw finansów publicznych wykazywanych w sprawozdaniu z wykonania planu dochodów budżetowych															
	Nie dotyczy															
2.5.	inne informacje															

3.	Inne informacje niż wymienione powyżej, jeżeli mogłyby w istotny sposób wpłynąć na ocenę sytuacji majątkowej i finansowej oraz wynik finansowy jednostki															

Monika Kowalska
(główny księgowy)

.....2026-04-29.....
(rok, miesiąc, dzień)

Łukasz Białkowski
(kierownik jednostki)

Uzasadnienie

Zgodnie z art. 270 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych Wójt Gminy zobowiązany jest przedstawić organowi stanowiącemu jednostki samorządu terytorialnego sprawozdanie finansowe gminy za ubiegły rok w terminie do 31 maja roku następującego po roku budżetowym.